

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 1ης Δεκεμβρίου 2004

σχετικά με κανόνες εφαρμογής βάσει των οποίων τα κράτη μέλη μπορούν να επιτρέπουν τη διάθεση στο εμπόριο σπόρων ποικιλίας για την οποία έχει ήδη υποβληθεί αίτηση εγγραφής στον εθνικό κατάλογο ποικιλιών καλλιεργούμενων φυτικών ειδών ή κηπευτικών ειδών

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό E(2004) 4493]

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(2004/842/ΕΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

την οδηγία 66/401/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 14ης Ιουνίου 1966, περί εμπορίας σπόρων προς σπορά κτηνοτροφικών φυτών⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 4α παράγραφος 2,την οδηγία 66/402/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 14ης Ιουνίου 1966, περί εμπορίας σπόρων δημητριακών προς σπορά⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 4α παράγραφος 2,την οδηγία 2002/54/ΕΚ του Συμβουλίου, της 13ης Ιουνίου 2002, περί εμπορίας σπόρων τεύλων προς σπορά⁽³⁾, και ιδίως το άρθρο 6 παράγραφος 2,την οδηγία 2002/55/ΕΚ του Συμβουλίου, της 13ης Ιουνίου 2002, περί εμπορίας σπόρων προς σπορά κηπευτικών⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 23 παράγραφος 2,την οδηγία 2002/56/ΕΚ του Συμβουλίου, της 13ης Ιουνίου 2002, περί εμπορίας σπόρων γεωμήλων προς φύτευση⁽⁵⁾, και ιδίως το άρθρο 6 παράγραφος 2,την οδηγία 2002/57/ΕΚ του Συμβουλίου, της 13ης Ιουνίου 2002, περί εμπορίας σπόρων προς σπορά των ελαιούχων και κλωστικών φυτών⁽⁶⁾, και ιδίως το άρθρο 6 παράγραφος 2·

- (1) Σύμφωνα με τις οδηγίες 66/401/ΕΟΚ, 66/402/ΕΟΚ, 2002/54/ΕΚ, 2002/56/ΕΚ και 2002/57/ΕΚ, τα κράτη μέλη μπορούν να επιτρέπουν στους παραγωγούς γεωργικών σπόρων να διαθέτουν στο εμπόριο σπόρους ποικιλίας για την οποία έχει ήδη υποβληθεί αίτηση εγγραφής στον κατάλογο του εν λόγω κράτους μέλους, όπως προβλέπεται στην οδηγία 2002/53/ΕΚ του Συμβουλίου, της 13ης Ιουνίου 2002, περί του κοινού καταλόγου ποικιλιών καλλιεργούμενων φυτικών ειδών⁽⁷⁾.
- (2) Επιπλέον, σύμφωνα με την οδηγία 2002/55/ΕΚ, τα κράτη μέλη μπορούν να επιτρέπουν στους βελτιωτές ποικιλιών γεωργικών σπόρων ή στους εκπροσώπους τους να διαθέτουν στο εμπόριο σπόρους ποικιλίας για την οποία έχει ήδη υποβληθεί αίτηση εγγραφής σε εθνικό κατάλογο σε ένα τουλάχιστον κράτος μέλος, όπως προβλέπεται στην εν λόγω οδηγία.
- (3) Για να μπορούν τα κράτη μέλη να χορηγούν τέτοιες άδειες, χρειάζεται να θεσπισθούν κανόνες εφαρμογής για τις προαναφερόμενες οδηγίες, οι οποίοι να καλύπτουν ιδίως τους σκοπούς για τους οποίους και τους όρους υπό τους οποίους μπορούν να χορηγούνται οι άδειες αυτές, την επισήμανση των συσκευασιών των σπόρων και, στην περίπτωση των γεωργικών σπόρων, τις ποσότητες. Είναι επίσης σκόπιμο στην περίπτωση ποικιλίας που προέρχεται από γενετικά τροποποιημένο οργανισμό, να απαιτείται άδεια για τη διάθεση αυτού του γενετικά τροποποιημένου οργανισμού στο εμπόριο, σύμφωνα με την κοινοτική νομοθεσία.
- (4) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής σπόρων προς σπορά και γεωργικών, δενδροκομικών και δασικών φυτών προς φύτευση,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Ι

Γενική διάταξη

Άρθρο 1

Αντικείμενο

Σκοπός της απόφασης αυτής είναι να θεσπίσει κανόνες βάσει των οποίων τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν άδεια για τη διάθεση στην αγορά:

(¹) ΕΕ L 125 της 11.7.1966, σ. 2298/66· οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 2004/55/ΕΚ της Επιτροπής (ΕΕ L 114 της 21.4.2004, σ. 18).

(²) ΕΕ L 125 της 11.7.1966, σ. 2309/66· οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 2003/61/ΕΚ (ΕΕ L 165 της 3.7.2003, σ. 23).

(³) ΕΕ L 193 της 20.7.2002, σ. 12· οδηγία όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2003/61/ΕΚ.

(⁴) ΕΕ L 193 της 20.7.2002, σ. 33· οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1829/2003 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 268 της 18.10.2003, σ. 1).

(⁵) ΕΕ L 193 της 20.7.2002, σ. 60· οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 2003/61/ΕΚ.

(⁶) ΕΕ L 193 της 20.7.2002, σ. 74· οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 2003/61/ΕΚ.

(⁷) ΕΕ L 193 της 20.7.2002, σ. 1· οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1829/2003 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 268 της 18.10.2003, σ. 1).

α) σπόρων ποικιλιών καλλιεργούμενων φυτικών ειδών για τις οποίες έχει ήδη υποβληθεί στο εν λόγω κράτος μέλος αίτηση εγγραφής στον εθνικό κατάλογο που προβλέπεται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 της οδηγίας 2002/53/ΕΚ, υπό την προϋπόθεση της τήρησης του κεφαλαίου II της παρούσας απόφασης, ή

β) σπόρων ποικιλιών κηπευτικών ειδών για τις οποίες έχει ήδη υποβληθεί σε ένα τουλάχιστον κράτος μέλος αίτηση εγγραφής στον εθνικό κατάλογο που προβλέπεται στο άρθρο 3 παράγραφος 3 της οδηγίας 2002/55/ΕΚ, και για τις οποίες έχουν υποβληθεί ειδικές τεχνικές πληροφορίες, υπό την προϋπόθεση της τήρησης του κεφαλαίου III της παρούσας απόφασης.

ΚΕΦΑΛΑΙΟ II

Ποικιλίες καλλιεργούμενων φυτικών ειδών

Άρθρο 2

Άδεια

1. Για τα καλλιεργούμενα φυτικά είδη που καλύπτονται από τις οδηγίες 66/401/ΕΟΚ, 66/402/ΕΟΚ, 2002/54/ΕΚ, 2002/56/ΕΚ και 2002/57/ΕΚ, τα κράτη μέλη μπορούν να επιτρέπουν στους παραγωγούς που είναι εγκατεστημένοι στο έδαφός τους να διαθέτουν στο εμπόριο σπόρους ποικιλίας για την οποία έχει υποβληθεί στο εν λόγω κράτος μέλος αίτηση εγγραφής στον εθνικό κατάλογο ποικιλιών καλλιεργούμενων φυτικών ειδών (στο εξής «ο εθνικός κατάλογος»), υπό την προϋπόθεση της τήρησης των άρθρων 3 έως 18 της παρούσας απόφασης.

2. Τα κράτη μέλη εξασφαλίζουν ότι, όταν έχει χορηγηθεί άδεια σύμφωνα με την παρούσα απόφαση, ο κάτοχος της άδειας συμμορφώνεται με τους όρους ή τους περιορισμούς που συνοδεύουν την άδεια.

Άρθρο 3

Αίτηση

1. Την άδεια μπορεί να ζητά το άτομο που υπέβαλε δεόντως αίτηση εγγραφής των σχετικών ποικιλιών στον κατάλογο του εν λόγω κράτους μέλους (στο εξής «ο αιτών», όρος ο οποίος περιλαμβάνει τον εκπρόσωπο αυτού του ατόμου, εφόσον ο εκπρόσωπος έχει εξουσιοδοτηθεί επίσημα).

2. Οι υποψήφιοι υποβάλλουν τις ακόλουθες πληροφορίες:

- α) προβλεπόμενες εξετάσεις και δοκιμές·
- β) το κράτος μέλος/τα κράτη μέλη όπου πρόκειται να πραγματοποιηθούν αυτές οι δοκιμές και οι αναλύσεις·
- γ) περιγραφή της ποικιλίας·
- δ) επιλογή της διατηρητέας ποικιλίας.

Άρθρο 4

Σκοπός

Οι άδειες χορηγούνται αποκλειστικά για εξετάσεις ή δοκιμές που διενεργούνται σε γεωργικές επιχειρήσεις για τη συλλογή πληροφοριών σχετικά με την καλλιέργεια ή τη χρήση της ποικιλίας.

Άρθρο 5

Τεχνικοί όροι

1. Οι σπόροι κτηνοτροφικών φυτών πληρούν τους όρους που προβλέπονται στα παραρτήματα I και II της οδηγίας 66/401/ΕΟΚ για:

α) τους πιστοποιημένους σπόρους (κάθε είδος, εκτός από το *Pisum sativum* και τη *Vicia faba*) ή

β) «τους πιστοποιημένους σπόρους δεύτερης αναπαραγωγής» (*Pisum sativum*, *Vicia faba*).

2. Οι σπόροι δημητριακών πληρούν τους όρους που προβλέπονται στα παραρτήματα I και II της οδηγίας 66/402/ΕΟΚ για:

α) τους πιστοποιημένους σπόρους (*Phalaris canariensis*, εκτός από τα υβρίδια, *Secale cereale*, *Sorghum bicolor*, *Sorghum sudanense*, *Zea mays* και τα υβρίδια *Avena sativa*, *Hordeum vulgare*, *Oryza sativa*, *Triticum aestivum*, *Triticum durum*, *Triticum spelta* και *x Triticosecale*, εκτός από τις αυτόγαμες ποικιλίες) ή

β) «τους πιστοποιημένους σπόρους δεύτερης αναπαραγωγής» (*Avena sativa*, *Hordeum vulgare*, *Oryza sativa*, *Triticum aestivum*, *Triticum durum*, *Triticum spelta* και τις αυτόγαμες ποικιλίες *x Triticosecale*, εκτός από τα υβρίδια σε κάθε περίπτωση).

3. Οι σπόροι τεύτλων προς σπορά πληρούν τους όρους που προβλέπονται στο παράρτημα I της οδηγίας 2002/54/ΕΚ για τους πιστοποιημένους σπόρους.

4. Οι σπόροι γεωμήλων προς φύτευση πληρούν τους όρους που προβλέπονται στα παραρτήματα I και II της οδηγίας 2002/56/ΕΚ για τους πιστοποιημένους σπόρους γεωμήλων.

5. Οι σπόροι ελαιούχων και κλωστικών φυτών πληρούν τους όρους που προβλέπονται στα παραρτήματα I και II της οδηγίας 2002/57/ΕΚ για:

α) τους πιστοποιημένους σπόρους (κάθε είδος εκτός από το *Linum usitatissimum*)·

β) «τους πιστοποιημένους σπόρους δεύτερης και τρίτης αναπαραγωγής» (*Linum usitatissimum*).

Άρθρο 6**Εξέταση**

1. Αξιολογείται η συμμόρφωση με τους όρους που αναφέρονται στο άρθρο 5:

α) στην περίπτωση των σπόρων γεωμήλων προς φύτευση, με επίσημη εξέταση·

β) στις άλλες περιπτώσεις, με επίσημη εξέταση ή με εξέταση υπό επίσημο έλεγχο.

2. Για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης με τους όρους που αφορούν την ταυτότητα και την καθαρότητα της ποικιλίας, χρησιμοποιείται η περιγραφή της ποικιλίας όπως υποβάλλεται από τον αιτούντα, ή, όπου χρειάζεται, η προσωρινή περιγραφή της ποικιλίας βάσει των αποτελεσμάτων της επίσημης εξέτασης όσον αφορά τη διακριτότητα, τη σταθερότητα και την ομοιομορφία της ποικιλίας όπως προβλέπεται στο άρθρο 7 της οδηγίας 2002/53/EK.

3. Η εξέταση διενεργείται σύμφωνα με τις εν χρήσει διεθνείς μεθόδους, εφόσον υπάρχουν τέτοιες μέθοδοι.

4. Για την εξέταση λαμβάνονται δείγματα επίσημα ή υπό επίσημο έλεγχο ή, στην περίπτωση των σπόρων γεωμήλων προς φύτευση, επίσημα σύμφωνα με τις κατάλληλες μεθόδους.

5. Τα δείγματα λαμβάνονται από ομοιογενείς σπορομερίδες.

6. Το μέγιστο βάρος μιας σπορομερίδας και το ελάχιστο βάρος ενός δείγματος αναφέρονται:

α) για τα κτηνοτροφικά φυτά: στο παράρτημα II της οδηγίας 66/401/ΕΟΚ·

β) για τα σιτηρά: στο παράρτημα III της οδηγίας 66/402/ΕΟΚ·

γ) για τα τεύτλα: στο παράρτημα II της οδηγίας 2002/54/EK·

δ) για τα ελαιούχα και κλωστικά φυτά: στο παράρτημα III της οδηγίας 2002/57/EK.

Άρθρο 7**Ποσότητες**

Οι ποσότητες για τις οποίες χορηγείται άδεια δεν υπερβαίνουν τα ακόλουθα ποσοστά σπόρου της ίδιας ποικιλίας που χρησιμοποιείται ετησίως στο κράτος μέλος/στα κράτη μέλη για τα οποία προορίζεται ο σπόρος:

α) στην περίπτωση του σκληρού σίτου, 0,05 %·

β) στην περίπτωση των κτηνοτροφικών μιζελίων, των κυάμων, της βρώμης, της κριθής και του σίτου, 0,3 %·

γ) σε όλες τις άλλες περιπτώσεις, 0,1 %.

Ωστόσο, εάν οι ποσότητες αυτές δεν επαρκούν για τη σπορά 10 εκταρίων ανά κράτος μέλος για το οποίο προορίζεται ο σπόρος, είναι δυνατόν να χορηγηθεί άδεια για την ποσότητα που χρειάζεται για την έκταση αυτή.

Άρθρο 8**Συσκευασίες και σφράγιση**

Οι σπόροι διατίθενται στο εμπόριο μόνο σε κλειστές συσκευασίες ή δοχεία που φέρουν σύστημα σφράγισης. Οι συσκευασίες και τα δοχεία σπόρων σφραγίζονται επίσημα ή υπό επίσημο έλεγχο κατά τέτοιο τρόπο ώστε να μην είναι δυνατόν να ανοιχθούν χωρίς να καταστραφεί το σύστημα σφράγισης ή χωρίς η επίσημη ετικέτα που προβλέπεται στο άρθρο 9 ή η συσκευασία να φέρουν ίχνη επέμβασης. Για να εξασφαλισθεί η σφράγιση, το σύστημα σφράγισης περιλαμβάνει τουλάχιστον είτε την επίσημη ετικέτα είτε την επικόλληση της επίσημης σφραγίδας.

Στην περίπτωση των σπόρων γεωμήλων προς φύτευση, οι συσκευασίες είναι νέες και το δοχείο είναι καθαρό.

Άρθρο 9**Επισημάνση**

1. Οι συσκευασίες των σπόρων φέρουν επίσημη επισημάνση σε μια από τις επίσημες γλώσσες της Κοινότητας.

2. Η επισημάνση που προβλέπεται στην παράγραφο 1 περιλαμβάνει τις ακόλουθες πληροφορίες:

α) την αρχή πιστοποίησης και το κράτος μέλος πιστοποίησης ή τα διακριτικά αρχικά τους·

β) τον αριθμό της σπορομερίδας·

γ) το μήνα και το έτος σφράγισης·

δ) το είδος·

ε) την ονομασία της ποικιλίας υπό την οποία ο σπόρος πρόκειται να διατεθεί στην αγορά (τα στοιχεία του βελτιωτή της ποικιλίας, την προτεινόμενη ή την εγκεκριμένη ονομασία) και, εάν υπάρχει, τον επίσημο αριθμό αίτησης για την εγγραφή της ποικιλίας·

στ) την ένδειξη «ποικιλία που δεν έχει ακόμα εγγραφεί στον κατάλογο»·

ζ) την ένδειξη «μόνο για εξετάσεις και δοκιμές»·

η) όπου χρειάζεται, τη φράση «γενετικά τροποποιημένη ποικιλία»·

θ) το μέγεθος (μόνο για τους σπόρους γεωμήλων προς φύτευση)·

ι) το δηλωθέν καθαρό ή μεικτό βάρος ή τον δηλωθέντα αριθμό καθαρών σπόρων ή, όπου χρειάζεται, τον αριθμό συγκαρπιών·

ια) όταν δηλώνονται το βάρος και τα χρησιμοποιηθέντα κοκκώδη φυτοφάρμακα, υλικά σύμπηξης ή τα άλλα στερεά πρόσθετα, το είδος των προσθετικών καθώς και την κατά προσέγγιση αναλογία μεταξύ του βάρους των καθαρών σπόρων ή, όπου χρειάζεται, του αριθμού συγκαρπιών και του συνολικού βάρους.

3. Η επισήμανση που προβλέπεται στην παράγραφο 1 είναι πορτοκαλί χρώματος.

Άρθρο 10

Χημική επεξεργασία

Τυχόν χημική επεξεργασία αναγράφεται είτε στην επίσημη ετικέτα η οποία προβλέπεται στο άρθρο 9 ή στην ετικέτα του προμηθευτή και στη συσκευασία ή εντός αυτής, ή στο δοχείο.

Άρθρο 11

Χρονική περίοδος

Με την επιφύλαξη των άρθρων 13 και 14, οι άδειες που χορηγούνται σύμφωνα με τις διατάξεις της παρούσας απόφασης ισχύουν για περίοδο που δεν υπερβαίνει το ένα έτος και είναι ανανεώσιμες σύμφωνα με το άρθρο 12.

Άρθρο 12

Ανανέωση των αδειών

1. Με την επιφύλαξη των άρθρων 13 και 14, οι άδειες που αναφέρονται στο άρθρο 2 είναι ανανεώσιμες για περιόδους, καθεμία από τις οποίες δεν υπερβαίνει το ένα έτος.

2. Η αίτηση συνοδεύεται από τα ακόλουθα έγγραφα:

α) παραπομπή στην αρχική άδεια·

β) κάθε διαθέσιμη πληροφορία η οποία συμπληρώνει τις πληροφορίες που έχουν ήδη παρασχεθεί σχετικά με την περιγραφή, την επιλογή διατηρητέων ποικιλιών ή/και την καλλιέργεια ή τη χρήση της ποικιλίας για την οποία χορηγήθηκε η αρχική άδεια·

γ) στοιχεία που αποδεικνύουν ότι διεξάγεται ακόμη η αξιολόγηση για την εγγραφή στον κατάλογο, εφόσον τα έγγραφα αυτά δεν βρίσκονται με άλλο τρόπο στη διάθεση του κράτους μέλους.

Άρθρο 13

Λήξη ισχύος

Οι άδειες παύουν να ισχύουν εάν η αίτηση εγγραφής στον εθνικό κατάλογο αποσυρθεί ή απορριφθεί ή εάν η ποικιλία εγγραφεί στον κατάλογο.

Άρθρο 14

Διασφάλιση

Ακόμα και εάν έχει χορηγηθεί άδεια όπως προβλέπεται στο άρθρο 2, ένα κράτος μέλος μπορεί να απαγορεύσει τη χρήση μιας ποικιλίας στο σύνολο ή σε μέρος της επικράτειάς του ή να θεσπίσει όρους για την καλλιέργεια της ποικιλίας αυτής σύμφωνα, στις περιπτώσεις που προβλέπονται στο στοιχείο γ), με τους όρους για τη χρήση των προϊόντων που προέρχονται από την καλλιέργεια αυτή.

α) εάν αποδειχθεί ότι η καλλιέργεια της ποικιλίας αυτής θα μπορούσε να βλάψει, από φυτοϋγειονομικής άποψης, την καλλιέργεια άλλων ποικιλιών ή ειδών, ή

β) εάν διαπιστωθεί, βάσει των επίσημων εξετάσεων καλλιέργειας οι οποίες πραγματοποιούνται στο αιτούν κράτος μέλος ότι η ποικιλία δεν παράγει, σε κανένα τμήμα του εδάφους του, αποτελέσματα που αντιστοιχούν σε εκείνα που επετεύχθησαν με άλλη, συγκρίσιμη ποικιλία, αποδεκτή στο έδαφος του εν λόγω κράτους μέλους, ή εάν είναι γνωστόν ότι η ποικιλία δεν είναι κατάλληλη για καλλιέργεια σε κανένα τμήμα του εδάφους του, λόγω της φύσης της ή της κατηγορίας ωρίμανσης στην οποία ανήκει, ή

γ) εάν υπάρχουν βάσιμοι λόγοι για να θεωρηθεί ότι η ποικιλία ενέχει κινδύνους για την υγεία του ανθρώπου ή για το περιβάλλον.

Άρθρο 15

Υποχρέωση υποβολής εκθέσεων

1. Ύστερα από τη χορήγηση της άδειας, το κράτος μέλος που τη χορήγησε μπορεί να ζητήσει από το πρόσωπο που ελαβε την άδεια να αναφέρει:

α) τα αποτελέσματα των αναλύσεων ή δοκιμών που πραγματοποιήθηκαν σε γεωργικές επιχειρήσεις για τη συλλογή πληροφοριών σχετικά με την καλλιέργεια ή τη χρήση της ποικιλίας·

β) τις ποσότητες του σπόρου που διατέθηκε στην αγορά κατά την περίοδο της άδειας και το κράτος μέλος για το οποίο προορίζεται ο σπόρος αυτός.

2. Οι πληροφορίες που προβλέπονται στην παράγραφο 1 στοιχείο β) έχουν εμπιστευτικό χαρακτήρα.

Άρθρο 16

Έλεγχος της επιλογής διατηρητέων ποικιλιών

Το κράτος μέλος που χορηγεί την άδεια μπορεί να ελέγχει την επιλογή διατηρητέων ποικιλιών.

Όπου η επιλογή διατηρητέων ποικιλιών πραγματοποιείται σε κράτος μέλος διαφορετικό από αυτό που χορηγεί την άδεια, τα κράτη μέλη προσφέρουν αμοιβαία διοικητική βοήθεια για τους αναγκαίους ελέγχους.

Ένα κράτος μέλος μπορεί να δεχθεί την επιλογή διατηρητέων ποικιλιών σε τρίτη χώρα, εφόσον αποδειχθεί, σύμφωνα με το άρθρο 22 παράγραφος 1 στοιχείο β) της οδηγίας 2002/53/ΕΚ, ότι οι έλεγχοι των πρακτικών για την επιλογή διατηρητέων ποικιλιών παρέχουν τις ίδιες εγγυήσεις με τους ελέγχους που διενεργούν τα κράτη μέλη.

Άρθρο 17

Κοινοποίηση

Τα κράτη μέλη κοινοποιούν αλλήλους και στην Επιτροπή τα ακόλουθα:

- α) την αίτηση, ευθύς μόλις υποβληθεί, ή την απόρριψη αίτησης για άδεια και
- β) τη χορήγηση, την ανανέωση, την ανάκληση ή την απόσυρση άδειας.

Άρθρο 18

Ανταλλαγή πληροφοριών

Τα κράτη μέλη χρησιμοποιούν τα υφιστάμενα μηχανοποιημένα συστήματα ανταλλαγής πληροφοριών για τη διευκόλυνση της ανταλλαγής πληροφοριών σχετικά με την αίτηση αποδοχής ποικιλιών στους εθνικούς καταλόγους και σχετικά με την άδεια για σπόρους ποικιλιών που δεν έχουν ακόμη περιληφθεί στους καταλόγους.

Άρθρο 19

Δημοσίευση καταλόγου των ποικιλιών

Η Επιτροπή, βάσει των πληροφοριών που υποβάλλουν τα κράτη μέλη, μπορεί να δημοσιεύει κατάλογο των ποικιλιών που έχουν εγκριθεί.

ΚΕΦΑΛΑΙΟ III

Κηπευτικά είδη

Άρθρο 20

Άδεια

1. Για τα κηπευτικά είδη που καλύπτονται από την οδηγία 2002/55/ΕΚ, τα κράτη μέλη μπορούν να επιτρέπουν στους βελτιωτές ποικιλιών που είναι εγκατεστημένοι στο έδαφός τους να διαθέτουν στο εμπόριο σπόρους ποικιλίας για την οποία έχει ήδη υποβληθεί αίτηση εγγραφής σε εθνικό κατάλογο ποικιλιών κηπευτικών ειδών (στο εξής «ο εθνικός κατάλογος») σε ένα τουλάχιστον κράτος μέλος και για την οποία έχουν υποβληθεί ειδικές τεχνικές πληροφορίες στο εν λόγω κράτος μέλος (στα εν λόγω κράτη μέλη), υπό την προϋπόθεση της τήρησης των άρθρων 21 έως 37 της παρούσας απόφασης.

2. Τα κράτη μέλη εξασφαλίζουν ότι, όταν έχει χορηγηθεί άδεια σύμφωνα με την παρούσα απόφαση, ο κάτοχος της άδειας συμμορφώνεται με τους όρους ή τους περιορισμούς που συνοδεύουν την άδεια.

Άρθρο 21

Αίτηση

1. Την άδεια μπορεί να ζητά το άτομο που υπέβαλε δεόντως αίτηση εγγραφής των σχετικών ποικιλιών στον κατάλογο ενός τουλάχιστον κράτους μέλους (στο εξής «ο αιτών», όρος ο οποίος περιλαμβάνει τον εκπρόσωπο αυτού του ατόμου, εφόσον ο εκπρόσωπος έχει εξουσιοδοτηθεί επίσημα).

2. Οι υποψήφιοι υποβάλλουν τις ακόλουθες πληροφορίες:

α) την περιγραφή της ποικιλίας·

β) την επιλογή της διατηρητέας ποικιλίας.

Άρθρο 22

Σκοπός

Η άδεια χορηγείται αποκλειστικά με σκοπό τη συλλογή γνώσεων που έχουν αποκτηθεί από την πρακτική πείρα κατά τη διάρκεια της καλλιέργειας.

Άρθρο 23

Τεχνικοί όροι

Οι σπόροι κηπευτικών πληρούν τους όρους που ορίζονται στο παράρτημα II της οδηγίας 2002/55/ΕΚ.

Άρθρο 24

Εξέταση

1. Οι σπόροι κηπευτικών υποβάλλονται σε επίσημο εκ των υστέρων έλεγχο, ο οποίος διενεργείται με δειγματοληψία, για τον έλεγχο της ταυτότητας και της καθαρότητας της ποικιλίας βάσει περιγραφής της ποικιλίας όπως υποβάλλεται από τον αιτούντα ή, όπου υπάρχει, βάσει της προσωρινής περιγραφής η οποία βασίζεται στα πορίσματα της επίσημης εξέτασης της ιδιομορφίας, της σταθερότητας και της ομοιομορφίας της ποικιλίας, όπως προβλέπεται στο άρθρο 7 της οδηγίας 2002/55/ΕΚ.

2. Τα δείγματα λαμβάνονται από ομοιογενείς σπορομερίδες.

3. Το μέγιστο βάρος μιας σπορομερίδας και το ελάχιστο βάρος ενός δείγματος αναφέρονται στο παράρτημα III της οδηγίας 2002/55/ΕΚ.

Άρθρο 25

Γενετικά τροποποιημένες ποικιλίες

Στην περίπτωση γενετικά τροποποιημένης ποικιλίας, η άδεια αυτή χορηγείται μόνον εάν έχουν ληφθεί όλα τα δέοντα μέτρα προς αποφυγή δυσμενών επιπτώσεων στον άνθρωπο και στο περιβάλλον. Η άδεια για το γενετικά τροποποιημένο υλικό πρέπει να χορηγείται είτε βάσει της οδηγίας 2001/18/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου⁽¹⁾, είτε βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1829/2003.

Άρθρο 26

Προμηθευτής

Τα πρόσωπα που είναι υπεύθυνα για την επικόλληση της ετικέτας ή για την εκτύπωση ή τη σφράγιση της επισήμανσης στη συσκευασία:

- α) ενημερώνουν το κράτος μέλος για τις ημερομηνίες έναρξης και λήξης των δραστηριοτήτων τους·
- β) τηρούν μητρώα όλων των σπορομερίδων και τα θέτουν στη διάθεση των κρατών μελών επί τρία έτη τουλάχιστον·
- γ) λαμβάνουν δείγματα από κάθε σπορομερίδα η οποία προορίζεται για εμπορία και θέτουν αυτά στη διάθεση των κρατών μελών επί δύο έτη τουλάχιστον.

Οι ενέργειες που αναφέρονται στα στοιχεία β) και γ) αποτελούν αντικείμενο επίσημων ελέγχων που γίνονται με δειγματοληψία.

Άρθρο 27

Συσκευασίες και σφράγιση

Οι σπόροι διατίθενται στο εμπόριο μόνο σε κλειστές συσκευασίες που φέρουν σύστημα σφράγισης. Οι συσκευασίες σπόρων προς σπορά σφραγίζονται κατά τέτοιο τρόπο ώστε να μην είναι δυνατόν να ανοιχθούν χωρίς να καταστραφεί το σύστημα σφράγισης ή χωρίς η επίσημη ετικέτα που προβλέπεται στο άρθρο 28 ή η συσκευασία να φέρουν ίχνη επέμβασης.

Άρθρο 28

Επίσημανση

1. Οι συσκευασίες των σπόρων φέρουν ετικέτα του προμηθευτή ή τυπωμένη ή σφραγισμένη επισήμανση σε μία από τις επίσημες γλώσσες της Κοινότητας.
2. Η ετικέτα που προβλέπεται στην παράγραφο 1 περιλαμβάνει τις ακόλουθες πληροφορίες:
 - α) τον αριθμό της σπορομερίδας·
 - β) το μήνα και το έτος σφράγισης·
 - γ) το είδος·

⁽¹⁾ ΕΕ L 106 της 17.4.2001, σ. 1· οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1830/2003 (ΕΕ L 268 της 18.10.2003, σ. 24).

δ) την ονομασία της ποικιλίας υπό την οποία ο σπόρος πρόκειται να διατεθεί στην αγορά (τα στοιχεία του βελτιωτή της ποικιλίας, την προτεινόμενη ή την εγκεκριμένη ονομασία) και, εάν υπάρχει, τον επίσημο αριθμό αίτησης για την εγγραφή της ποικιλίας·

ε) την ένδειξη «ποικιλία που δεν έχει ακόμα εγγραφεί στον κατάλογο»·

στ) όπου χρειάζεται, τη φράση «γενετικά τροποποιημένη ποικιλία»·

ζ) το δηλωθέν καθαρό ή μεικτό βάρος ή τον δηλωθέντα αριθμό καθαρών σπόρων ή, όπου χρειάζεται, τον αριθμό συγκαρπίων·

η) όταν δηλώνονται το βάρος και τα χρησιμοποιηθέντα κοκκώδη φυτοφάρμακα, υλικά σύμπληξης ή τα άλλα στερεά πρόσθετα, το είδος των προσθετικών καθώς και την κατά προσέγγιση αναλογία μεταξύ του βάρους των καθαρών σπόρων ή, όπου χρειάζεται, του αριθμού συγκαρπίων και του συνολικού βάρους.

3. Η επισήμανση που προβλέπεται στην παράγραφο 1 είναι πορτοκαλί χρώματος.

Άρθρο 29

Χημική επεξεργασία

Τυχόν χημική επεξεργασία αναγράφεται είτε στην ετικέτα η οποία προβλέπεται στο άρθρο 28 είτε στη συσκευασία ή εντός αυτής.

Άρθρο 30

Χρονική περίοδος

Με την επιφύλαξη των άρθρων 32 και 33, οι άδειες που χορηγούνται σύμφωνα με τις διατάξεις της παρούσας απόφασης ισχύουν για περίοδο που δεν υπερβαίνει το ένα έτος και είναι ανανεώσιμες σύμφωνα με το άρθρο 31.

Άρθρο 31

Ανανέωση των αδειών

1. Με την επιφύλαξη των άρθρων 32 και 33, οι άδειες που αναφέρονται στο άρθρο 20 είναι ανανεώσιμες για περιόδους, καθεμία από τις οποίες δεν υπερβαίνει το ένα έτος.
2. Η αίτηση συνοδεύεται από τα ακόλουθα έγγραφα:
 - α) παραπομπή στην αρχική άδεια·
 - β) κάθε διαθέσιμη πληροφορία η οποία συμπληρώνει τις πληροφορίες που έχουν ήδη παρασχεθεί σχετικά με την περιγραφή, την επιλογή διατηρητέων ποικιλιών ή/και την καλλιέργεια ή τη χρήση της ποικιλίας για την οποία χορηγήθηκε η αρχική άδεια·

γ) στοιχεία που αποδεικνύουν ότι διεξάγεται ακόμη η αξιολόγηση για την εγγραφή στον κατάλογο, εφόσον τα έγγραφα αυτά δεν βρίσκονται με άλλο τρόπο στη διάθεση του κράτους μέλους.

Άρθρο 32

Λήξη ισχύος

Οι άδειες παύουν να ισχύουν εάν η αίτηση εγγραφής στον εθνικό κατάλογο αποσυρθεί ή απορριφθεί ή εάν η ποικιλία εγγραφεί στον κατάλογο.

Άρθρο 33

Διασφάλιση

Ακόμα και εάν έχει χορηγηθεί άδεια όπως προβλέπεται στο άρθρο 20, ένα κράτος μέλος μπορεί να απαγορεύσει τη χρήση μιας ποικιλίας στο σύνολο ή σε μέρος της επικράτειάς του ή να θεσπίσει όρους για την καλλιέργεια της ποικιλίας αυτής σύμφωνα, στις περιπτώσεις που προβλέπονται στο στοιχείο β), με τους όρους για τη χρήση των προϊόντων που προέρχονται από την καλλιέργεια αυτή.

α) εάν αποδειχθεί ότι η καλλιέργεια της ποικιλίας αυτής θα μπορούσε να βλάψει, από φυτοϋγειονομικής άποψης, την καλλιέργεια άλλων ποικιλιών ή ειδών, ή

β) εάν υπάρχουν βάσιμοι λόγοι για να θεωρηθεί ότι η ποικιλία ενέχει κινδύνους για την υγεία του ανθρώπου ή για το περιβάλλον.

Άρθρο 34

Υποχρέωση υποβολής εκθέσεων

1. Ύστερα από τη χορήγηση της άδειας, το κράτος μέλος που τη χορήγησε μπορεί να ζητήσει από το πρόσωπο που έλαβε την άδεια να αναφέρει:

α) τις γνώσεις που αποκτήθηκαν από την πρακτική εμπειρία κατά την καλλιέργεια·

β) τις ποσότητες του σπόρου που διατέθηκε στην αγορά κατά την περίοδο της άδειας και το κράτος μέλος για το οποίο προοριζόταν ο σπόρος αυτός.

2. Οι πληροφορίες που προβλέπονται στην παράγραφο 1 στοιχείο β) έχουν εμπιστευτικό χαρακτήρα.

Άρθρο 35

Έλεγχοι της επιλογής διατηρητέων ποικιλιών

Το κράτος μέλος που χορηγεί την άδεια μπορεί να ελέγχει την επιλογή διατηρητέων ποικιλιών.

Όπου η επιλογή διατηρητέων ποικιλιών πραγματοποιείται σε κράτος μέλος διαφορετικό από αυτό που χορηγεί την άδεια, τα κράτη μέλη προσφέρουν αμοιβαία διοικητική βοήθεια για τους αναγκαίους ελέγχους.

Ένα κράτος μέλος μπορεί να δεχθεί την επιλογή διατηρητέων ποικιλιών σε τρίτη χώρα, εφόσον αποδειχθεί, σύμφωνα με το άρθρο 37 παράγραφος 1 στοιχείο β) της οδηγίας 2002/55/ΕΚ, ότι οι έλεγχοι των πρακτικών για την επιλογή διατηρητέων ποικιλιών παρέχουν τις ίδιες εγγυήσεις με τους ελέγχους που διενεργούν τα κράτη μέλη.

Άρθρο 36

Κοινοποίηση

Τα κράτη μέλη κοινοποιούν αλλήλους και στην Επιτροπή τα ακόλουθα:

α) την αίτηση, ευθύς μόλις υποβληθεί, ή την απόρριψη αίτησης για άδεια και

β) τη χορήγηση, την ανανέωση, την ανάκληση ή την απόσυρση άδειας.

Άρθρο 37

Ανταλλαγή πληροφοριών

Τα κράτη μέλη χρησιμοποιούν τα υφιστάμενα μηχανοποιημένα συστήματα ανταλλαγής πληροφοριών για τη διευκόλυνση της ανταλλαγής πληροφοριών σχετικά με την αίτηση αποδοχής ποικιλιών στους εθνικούς καταλόγους και την άδεια για σπόρους ποικιλιών που δεν έχουν ακόμη περιληφθεί στους καταλόγους.

Άρθρο 38

Δημοσίευση καταλόγου ποικιλιών

Η Επιτροπή, βάσει των πληροφοριών που υποβάλλουν τα κράτη μέλη, μπορεί να δημοσιεύει κατάλογο των ποικιλιών που έχουν λάβει άδεια.

ΚΕΦΑΛΑΙΟ IV

Άρθρο 39

Αποδέκτες

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 1 Δεκεμβρίου 2004.

Για την Επιτροπή

Markos KYPRIANOU

Μέλος της Επιτροπής